

日本国福岡県議会と大韓民国慶尚南道議会との 交流分野に関する覚書

日本国福岡県議会と大韓民国慶尚南道議会は、2012年 5月 10日に友好交流協定を締結して以来、人的交流、文化交流、経済交流などの分野で様々な交流を行い、相互理解及び友好親善を図ってきた。

また、この友好交流協定は、両県・道間の継続的な相互協力及び交流のための両地域住民の訪問を促進する重要な役割を果たしてきたところである。

これまでの交流の成果を踏まえ、両議会は、2025年 3月 28日に締結した友好交流協定に基づき、両地域にとって喫緊の課題であるワンヘルス（人と動物の健康と環境の健全性は密接に関係し、一つのものであるとの概念をいう。）分野の重要性を認識し、ワンヘルスの推進に関する情報共有、人材交流その他の協力関係を増進するよう努めるものとする。

本覚書は、日本語、韓国語でそれぞれ 2 通作成され、等しく正文とし、署名の日から効力を生ずる。

2025年 3月 28日

日 本 国
福岡県議会議長
香 原 勝 司

香原勝司

大 韓 民 国
慶尚南道議会議長
崔 學 範

최학범

대한민국 경상남도의회와 일본국 후쿠오카현의회간의 교류 분야에 관한 양해각서

대한민국 경상남도의회와 일본국 후쿠오카현의회는 2012년 5월 10일에 우호 교류협정을 체결한 이후 인적교류, 문화교류, 경제교류 등 분야에서 다양한 교류를 추진하고 상호 이해 및 우의 증진을 도모해 왔다.

또한, 이 우호 교류 협정은 양 도·현간 지속적인 상호 협력 및 교류를 위한 양 지역 주민의 방문을 촉진하는 데 중요한 역할을 해왔다.

지금까지 이루어 온 교류 성과를 바탕으로 양 의회가 2025년 3월 28일에 체결한 우호 교류 협정에 따라, 양 의회는 양 지역에서 긴요한 과제인 원 헬스(인간과 동물의 건강과 환경 건전성은 밀접한 관계에 있으며, 이를 하나로 간주하는 개념을 말한다.)분야의 중요성을 인식하고, 원 헬스 추진에 관한 정보 공유, 인재 교류 및 기타 협력관계 증진을 위해 노력하기로 한다.

본 각서는 한국어, 일본어 각각 2부를 작성하여, 이를 모두 정본으로 하고, 서명한 날부터 효력을 가진다.

2025년 3월 28일

대 한 민 국
경상남도의회 의장
최 학 범

최학범

일 본 국
후쿠오카현의회의장
고하라 가즈지

香原勝司